

やさしく読める英語ニュース（聞き取り問題）

えいごネットの「やさしく読める英語ニュース」の音声ファイルを聞いて、下の空欄の単語を聞き取る練習をしてみましょう。

Japan box office record for *Kimetsu no Yaiba*

Demon Slayer, an (1) movie based on a manga, has become the fastest film in Japan to reach ¥10 (2) in 10 days at the box office.

Demon Slayer -Kimetsu no Yaiba- The Movie: Mugen Train is the (3) to a TV series based on the *Demon Slayer* comic. It opened at 403 (4) across Japan. The (5) said 7.98 million people saw it from Oct. 16 to Oct. 25.

The (6) box office record was for *Sen to Chihiro no Kamikakushi*, (7) by Hayao Miyazaki.

<ヒント>

- (1) (1) movie で映画のジャンルの一つ。
- (2) ¥10 (2) で 100 億円。
- (3) 劇場版はテレビシリーズに続くもの。
- (4) 外来語としてそのまま使うことも。スペルに注意。
- (5) 映画の配給会社のこと。
- (6) 『鬼滅の刃』が新記録を達成すると『千と千尋の神隠し』の記録はどうなる？
- (7) 『千と千尋の神隠し』は宮崎駿監督の作品。

やさしく読める英語ニュース（聞き取り問題） 解答編

<解答>

- (1) animated 形 アニメの。
- (2) billion 名 10億。ここでは10 billionなので100億。millionは100万。
- (3) sequel 名 続きもの、続編。
- (4) theaters 名 劇場（ここでは映画館）。
- (5) distributors 名 映画の配給会社、（チケットなどの）販売代理店。
- (6) previous 形 前の、以前の。
- (7) directed 動 direct～ ～を指揮する、監督する。ここでは受動態。「宮崎駿氏によって監督された」が直訳。

<ニュース解説（英文の和訳ではありません）>

『鬼滅の刃（きめつのやいば）』は、週刊少年ジャンプに連載された吾峠呼世晴（ごとうげ・こよはる）氏の漫画で、2019年にテレビアニメ化され大ヒットとなった。この記事は、2020年秋に同作の劇場版『鬼滅の刃』無限列車編が、公開からわずか10日で興行収入100億円を突破したことを報じたもの。日本の大正時代を舞台に、家族を鬼に殺された主人公竈門炭治郎（かまど・たんじろう）が、剣術の修行に励み「鬼殺隊」に入隊、鬼と化した妹を人間に戻すために鬼退治の旅を始める物語。最先端のCGを駆使したアニメーションの表現技術も話題となった。映画のタイトルは、原題とその翻訳では直訳にならないことが多い。本作の英語のタイトルは「Demon Slayer」として、また宮崎駿監督のアニメ映画『千と千尋の神隠し』は「Spirited Away」として知られている。